SERVIZIO CIVILE VOLONTARIO quindicinele per la pubblicazione di documenti di associazioni operanti su base volontaria e disinteressata Autorizz.Tribun.Milano n:5615.8.6.1961 Dirett.Respons.Redatt.Pietro Stoppani ANNO V nº 19 via dei Giaggioli 26 Milano tel.444927 1-15 settembre 1965

SOMMARIO : pag. 1 Presentazione pag. 1-3 Giorgio Viola " PENCHE" EIFINTO IL SERVIZIO MILITARE " pag. 3-4 Ivo Della Savia " PERCHE" MI RIFINTO DI DIVENTARE UN SOLDATO "

Riproduciamo il testo delle dichiarazioni fatte, il giorno 9 settembre 1965 in un pubblico dibattito al Cir colo "Sacco e Vanzetti" di Milano viale Murillo I, da due giovani (uno anarchico ed uno cattolico) in procinto di essere chiamati alle armi e decisi a rifiutarivisi.

Diffondiamo le loro parole non per esaltare il loro gesto (perchè sarebbe apologia di reato) ma perchè rite niamo estremamente importante che vengano conosciute e discusse le ragioni che li hanno spinti al rifiuto.

Divulghiamo le loro dichiarazioni assieme non per la semplice coincidenza del gesto, ma per la coincidenza di molti dei motivi di fondo (rifiuto di ogni militarismo e rifiuto assieme di ogni altra forma di violenza, di oppressione e di sfruttamento, demistificazione dei concetti di patria, di democrazia ecc., valorizzazione dell'azione diretta ed individuale...). Solo per questo, del resto, l'anarchico ateo ed il cristiano hanno potuto parlare assieme, salve restando le rispettive convinzioni e non nascondendo le differenze che li dividono.

Come riferito dalla stampa, i due giovani, presentatisi al Distretto Militare come obiettori di coscienza. rispettivamente l' 11 e il 13 settembre, sono stati inviati l'uno (G.Viola) alle Carceri Militari di Albenga e l'altro (I. Della Savia) alle Carceri Militari di Orvieto.

PERCHE' RIFIUTO IL SERVIZIO MILITARE

Per spiegare il mio rifiuto di "servire la Patria in Armi" devo prima spiegare cosa è per me questo servizio militare e come mi si presenta per le sue premesse e conseguenze storiche: poi, dato che l'intorno sociale, in cui vivo. sistematicamente non ammette l'obiezione ai dettati di chi detiene il potere se non a livello di pura emunciazione teorica, devo spiegare il diritto di questa obiezione costretta a diventare disobbedienza.

Anzitutto vediamo come si presenta oggi una guerra per l'italiano chiamato a combatterla. La nostra Costituzione impone, come sacro dovere, di difendere la patria e garantisce che nessuna guerra verrà combattuta se non strettamente al fine di difendere la patria stessa: l'italiano, attraverso la Costituzione, rifiuta esplicitamen te di combattere se ciò non è assolutamente indispensabile alla difesa della patria.

Art.52: "La difesa della patria è sacro dovere del cittadino.

"ll servizio militare è obbligatorio".

Art.ll: "L'Italia <u>ripudia la guerra</u> come strumento di offesa alla libertà dei popoli e <u>come mezzo di risoluzione</u> "delle controversie internazionali".

Fa parte allora di una elementare dignità di comportamento chiedersi che cosa sia questa patria, per cui tan ti sono già morti, tanti hanno ucciso, e per cui io stesso dovrei prepararmi ad uccidere e morire, e se sia proprio giusto che a chi si ordina di combattere sia contemporaneamente negata la capacità di giudicare della indispensabilità della guerra.

lo penso, e non sono certo il primo nè l'unico, che questa patria sia un mito, dato che non riesco a ricono scerla in alcunchè di storicamente definito e verificabile: in realtà, se posso sommariamente e con molti dubbi ac cettare che in altri tempi si sia creduto in buona fede di scoprire questo ente mistico con un valore assoluto su periore alla stessa vita umana e lo si chiamò patria. sono convinto che oggi ci si avvale fredamente di questo mito per coprire ciò che in realtà si vuole mantenere a tutti i costi in piedi: cio un istituto di potere.

La vita sociale è organizzata mediante un accentramento di quel potere che ogni individuo ha per natura: cia scuno delega (liberamente o no questo è da valutare a parte) una aliquota imponente del proprio potere ad un isti tuto centrale retto da rappresentanti: questo istituto copre col potere così acquisito un determinato territorio e si chiama stato. Sono convinto che con la motivazione della patria mi si voglia in realtà indurre ad uccidere c farmi uccidere per difendere la esistenza dello stato a cui sono soggetto e che è evidentemente solo una delle pos sibili organizzazioni e probabilmente neppure la migliore. Non sono certo un nemico dello stato, ma non sono dispo sto ad uccidere e neppure a farmi uccidere per esso; lo stato, cioè, ripeto. questa particolare organizzazione del potere, è contingente, soggetto a radicali mutamenti, criticato e combattuto addirittura dal suo interno. Il potere statale in Italia è in mano di una limitata maggioranza (re∧le o presunta questo è da discutere) anzi del rappre sentanti di questa maggioranza i quali, a difesa del loro potere, possono considerare conveniente entrare in guer ra; dato che alla restante minoranza interessa l'acquisizione del potere, essa combatterà a fianco della maggioran za finché ciò risulterà conveniente, ma appena la minoranza ravviserà nella sconfitta dello stato la maggiore possibilità di acquisire il potere desiderato è fatale che combatterà contro le forze della maggioranza. Se poi voglia mo parlare di una guerra più "pulita", una guerra ideologica, allora diventa evidente che gli schieramenti ideologici non hanno nulle a che vedere con gli stati: esistono liberal-capitalisti nell'Unione Sovietica e socialisti in America ed in Italia e se dovessi combattere una guerra ideologica tra le prime persone a cui dovrei sparare c'è mio fratello.

Con questo sono ben lontano dal voler stabilire se esista, e quale sia, una guerra giusta: ho solo voluto chia "e come, decaduto il mito della patria, non esista una guerra che possa impegnare in un sacro dovere tutti gli diani: in realtà esiste chi detiene il potere e tenta, identificandosi con il mito, cioè con la patrire tutti, anche gli oppositori ingenui, a difendere quel potere mentre - per principio naturale oltre che di fattota al singolo individuo la scelta (che può considerarsi politica o religiosa o genericamente di coscienza) se mattere o no, combattere con la violenza o con tecniche non violente che tengono conto dell'esistenza dell'uomo che nel nemico, combattere per un'idea o per l'altra, per un potere o per l'altro.

Il servizio militare, in conclusione, mi si presenta non come un sacro dovere, ma come una imposizione basata una legge, quella della difesa della patria, che non si giustifica più; anzi nella migliore delle ipotesi -poichè "buona fede deve presumersi"- si tratta di un equivoco.

Tutto questo ho ripetuto per maggiore chiarezza, ma sono concetti che sanno già molti; purtroppo non tutti: mol altri si lasciano ancora ammaliare dalla vecchia idea della patria ed è soprattutto a questi ultimi che mi rilgo.

Di fronte alla "cartolina" vedo prendere i più diversi atteggiamenti: c'è chi va soldato per imparare quello e si può sull'arte bellica riservandosi poi di scegliere al momento buono la parte da cui sparare; chi si propo di realizzare una lunga oziosa e spensierata vacanza; chi cerca di avere meno noie possibili cercando insieme i ridurne l'interferenza con la propria vita facendosi mandare vicino al luogo di residenza, ecc.

Io sinceramente speravo di essere esonerato perchè ho due figli. Ora ho due validi motivi per rifiutare il arvizio militare: esso è, nonostante la leggerezza con cui molti lo considerano, uno strumento di preparazione al a guerra, di quella guerra, tra stati, che persino la Costituzione rifiuta; ogni esercito è uno strumento di vio enza organizzata, e la mia collaborazione ad esso sarebha una stridente contraddizione con l'impegno alla testi sonianza cristiana, col vivere la parola di Cristo che è pace e amore.

Gli argomenti che ho accennato e che andrebbero trattati a fondo per chiarire bene il mio rifiuto sono dunque molti: il significato di democrazia ed il compito della legge in un ordinamento democratico. Una legge che poggia sull'equivoco si presta all'inganno e perde la dignità di strumento di ordine costruttivo e di elevazione dell uma nità; si può accettare che la legge venga promulgata da un istituto centrale solo se sono efficaci tutti i can li possibili di comunicazione da base a centro e da centro a base, in modo che sia la coscienza individuale, posta, attraverso opportuni strumenti e strutture sociali, in continua comunicazione con gli altri, a fornire i dati essenziali per la formulazione della legge ed una continua "verifica della legge stessa: ciò comporta un tipo di s.rut turazione della società, dei sistemi di informazione e di distribuzione del potere diversi da quelli attuali.

Tutti questi argomenti solo al fine di chiarire come a quando è più importante e costruttiva la disobbedienza piuttosto che l'obbedienza (ed è sintomatico il fatto che si parli di obbedire piuttosto che di accordarsi, accon sentire); ma oltre a ciò vi è l'argomento più importante, iò che dovrebbe essermi possibile trattare, testimonia re e vivere senza "disobbedire", "rifitutare" e senza laceruzioni con la vita sociale: la non violenza, l'amore e la pace di Cristo, Cristo stesso, dunque, la mia religione me stesso.

Nella "Pacem in terris" si legge: "La dignità di persota, propria di ogni essere umano, esige che esso operi" "consapevolmente e liberamente. Per cui nei rapporti della convivenza i diritti vanno esercitati, i doveri compiu "ti, le mille forme di collaborazione vanno attuate specialmente in vittà di decisioni personali; prese cioè per "convinzione, di propria iniziativa, in attitudine di responsabilità e non in forza di coercizione o pressione". Questo sposa perfettamente il confronto, proposto da Danilo Dolci, tra espressioni tipiche di un mondo da abban-

ire	

\$

Quando la legge non si limita ad essere uno strumento tecnico di coordinamento, ma diventa l'imposizione di una morale, di una religione, uno strumento di potere di alcuni su altri, allora perde il carattere di patto, di accordo e la capacità di essere rispettata; allora la disobbedienza esiste di fatto come affermazione di libertà. Non dimentichiamo che nel '43 si è verificato un insorgere di opinioni individuali, di coscienze, che ha preso forma nella resistenza sulla menoria della quale si trova bello appoggiare il nostro ordinamento; e oggi si dice addirittura che la disobbedienza era "obbligatoria" trent'ami fa. Ora la legge che impone l'uso della violenza i mveste di prepotenza l'etica individuale tentando di instaurare sull'argomento una morale obbligatoria: allora o obbedisco solo perchè vi sono costretto, cioò per paura della galer. e ciò è contrario ad una elementare difiiportisa di non ritenemi implicato perchè mi limito ad obbedirc. al 'ordine di un altro e finisco per esseri tare violenze o minacce di violenza, rendermi giustiziere e carnefice roprio di quel mio prossimo che amo in cristo, che considero fratello, e a cui vorrei presentami o rispor ler con la pace ed il segno della croce. Que à tipica di quei regimi sotto i cuali noi considerizmo onesta, uman , a che se molti non la considerano utile. Vorrei sottolineare la mia risposta, già contenuta in quanto ho scritto, a due critiche che mi vengono ri volte. 1) Mi si dice che il nostro regime è democratico e garantisce alle idee la possibilità di affermarsi pur rimanendo nell'ambito della legalità; rispondo due argomenti, cioè che i mezzi di informazione e di formazione sono facilmente accessibili solo in quanto subiti; l'utilizzazione nell'altro senso è sempre costosissima, o ri chiede una continua serie di compromessi e compravendite, o comunque si verifica solo da parte di gruppi già po re in ogni modo con strutture e disponibilità di strumenti i contributi individuali. Inoltre qui non si tratta solo di un'idea da diffondere ma soprattutto di un comportamento. cioè di una morale, che viene imposta e si tratta solo di usare e appoggiare la violenza, la repressione e l'oppressione al loute lo forme, perciò rifiuto posso ammettere che l'esistenza degli eserciti in quanto preparazione alla guerra e guerra eso stesso: se lese deila guerra, in realtà non si è mai verificato un equilibrio atabile bensi una pazzesa corsa agli armamenti che ci conduce oggi alla prospettiva di vivere circondati da satelliti con le armi puntate su di non: questa non è pace ma guerra, una guerra latente che ingigantisce semple più con le armi puntate su di noi: gia e di risorse: solo in ltalia si spendono più di mille millardi l'anno per questa una cormità di energi gia e di risorse: solo in Italia si spendono più di mille millardi l'anno per questa guerra.

.

2) La ribellione individuale, cioè la testimonianza, è inutile. Rispondo che a mio parere le rivoluzioni da condurre sono due distinte, parallele e con una reciproca azione di sostegno e di spinta: la rivoluzione della distribuzione e delle strutture del potere e la rivoluzione del costume e della struttura psichica degli individui, che il fatto che l'efficacia di una testimonianza non sia scientificamente rilevabile o addirittura assessa di una testimonianza sia non sia scientificacia deriva, più che dalla intelligenza o vina ed impegnato nella ricetta del Regno di Dio; nulla più della testimonianza e cella restimonianza del assesso da la conservata della efficacia deriva, più che dalla intelligenza o vina ed impegnato nella ricetta del Regno di Dio; nulla più della testimonianza e della passione di Cristo asun-se l'aspetto di un fallimento.

Ora mi resta da chiarire il movente fondamentale, la base, a cui ora non posso rinunciare, della mia vita psi chica e spirituale: la non violenza. l'amore del prossimo e la risposta a Cristo.

Non spevo certo di poter illustrare e chiarire tutto quanto in poche righe: del resto non sono cose nuove: mol ti e molto migliori di me ne hanno già scritto. Tengo tuttavia a precisare alcuni equivoci che mi sembrano tuttora molto diffusi. Anzitutto la non violenza non è non reazione, passivo e psicopatico subire, bensi un atteggiamento ciò comporta un preciso obiettivo per l'azione, cioè il riscatto dell'uono dalla condizione di degenerazione; ruale, ed una particolare qualifica dell'azione che rispèrta sempre al avita e tutto quanto vi c di recuperabile metto, in degenerazione, anche a costo della propriavita, però mai contro l'oppressione, lo sfrutta rato; anzi tenza sempre di allerari, in questa lotta contro le situazioni umane, con'i lati migliori del 'memico' rivelate, què ben venir presa in considerazione come teenica costruttiva, anziche distruttiva, di vici da chi non crede in Cristo ed i non violenzi come teenica costruttiva, anziche distruttiva, di vici da chi non crede in Cristo ed i non violenzi possone senz'altro essere considerati utili, anzi essenziali, in una comunità ano precificamente religiosa.

Vorrei anché che il mio atteggiamento non fosse equiparato ad un giudizio morale: nessuno, non certo io, ma neppure Gesà Cristo condanna chi, oppresso, violentoto ed esasperato dalla fame si ribella con la terribile e cie ca violenza; ma tutto il messaggio cristiano insegna ad amare chi el minaccia e ad agire con la pace. l'amore, nel rivendico la libertà di vivere od almeno di tentire di vivere questo insegnamento senza credemi giudice di chi on se la sente o di chi segue altri criteri di vica. Può anche darsi che nel momento di crisi, nel mozento cui ca e tovenga travolto dalle mie debolezze e trascinto dalla pesante eredità di millenni di guerre e violenze che puesta condizione e testimoniare, nel limite delle mie forze. Cristo che è pace e amore.

infine vi è un'altra dichiarazione che tengo a fare: tre anni fa un nio amico. Giuseppe Gozzini, ha rifiutato il fare il soldato: lo sottoscrivo in pieno lo sua lettera "Perche sono objettore di coscienza". E' inutile che saltà si pone come ottimo interprete di una voce che è anche mia e che urge, credo: in tanti e che sconte a venir ori per il continuo bombardamento, cui siamo sottoposti, di recorica falsa, di informazioni deformate ed "adat-.te", di presentazioni con apposito imbellettamento delle reali interiori.

> Ciorgio Viola via della Sila 15 M-i l a n o tel. 293309

> > 「「「「「「「」」」」」

Come anarchico, non mi è difficile spiegare la mia decisione. L'antimilitarismo attivo è sempre stato uno degli aspetti della lotta degli anarchici.

1.A

Anche nella "grande" guerra patriottica del 15 - '18 che vide, prima o poi tanti partiti socialisti su entrambi i fronti della guerra rinnegare il loro antimilitarismo ed il loro internazionalismo ed aderire al massacro, an che allora gli anarchici continuarono, ad ogni prezzo, ad indicare ai compagni lavoratori, che si lasciavano con durre al macello, la via del rifiuto, della ribellione. Perchè quella guerra, come quelle che la seguirono, significava assassini in massa, violenze insensate, pazzesche devastazioni, milioni di vite e milioni di anni-lavoro distrutti....

Eppoi, tra una guerra e l'altra, mentre i governanti parlan solo di pace e di difesa della pace (pronti a cambiar musica alla prossima occasione- ed a parlar di nuovo di patria in pericolo eccetera), tra una guerra e l'altra, parlando di pace si ricostruíscono e si potenziano tutti gli apparati militari, la cui destinazione è, evident<u>e</u> mente, una nuova guerra. Così lo sfruttamento del lavoro, già tanto gravoso, è appesantito dal mantenimento di questi enormi, costosissimi apparati, che inghiottono quantità incredibili di ore lavorative e di materiali.

Ed oltre al costo, in fatiche umane, dell'esercito italiano, si pensi ai costi di mantenimento, ancora più pazze schi, degli eserciti delle "grandi potenze" (U.S.A., U.R.S.S., ecc.), degli armamenti atomici.... Costi che gra yano su tutta l'umanità e di cui i governanti di quei paesi devono rendere conto a tutta l'umanità, perche oggi tutti i sistemi economici, di produzione e di consumo, sono in un modo o nell'altro interdipendenti e la ricchez za dei paesi più ricchi si fonda sulla miseria di quelli più poveri (per esempio, mediante l'acquisto di certe merci, compresa la merce-lavoro, a bassi prezzi, e la vendita di altre merci a prezzi alti).

Questi sprechi folli e questo incubo continuo di nuove guerre possono essere eliminati solo con il licenziamento di tutti gli effetti armati di terra, di mare e dell'aria, con la distruzione di tutte le armi, atomiche e non, di tutte le munizioni, di tutti i mezzi chimici e biologici di guerre, di tutti gli aktri mezzi d'armamento e or e delle basi navali ed aeree e delle postazioni missilistiche, delle officine di guerra speciali e dell'attrezza tura per la produzione militare nell'industria generale.....

Questo non avverrà mai, a mio avviso, per accordo fra gli Stati, cioè fra le classi dirigenti, perchè sempre gli interessi delle classi dirigenti hanno richiesto l'esistenza di eserciti per difendere le rispettive posizioni di masse di lavoratori.... Ed inoltre una guerra è anche un sistema, afficace pur se criminale, per distogliere tra gicamente l'attenzione degli sfruttati dai problemi sociali e dalla lotta allo sfruttamento e volgere le loro energie, i loro furori contro un nemico "straniero", e non è difficile, almeno all'inizio, spacciare l'orribile missacro per eroica e meritevole avventura, tanto più facilmente accettabile quanto più la loro vita è scialba,

Non dai vari governi e dai vari padroni, quindi, ci si può aspettare qualcòsa, ma solo dall'azione diretta degli operai, dei contadini, di tutti coloro che occupano i posti più bassi della piramide sociale, di tutti coloro che opportano il maggior sacrificio di fatiche in pace e di sangue in guerra. Dopo queste considerazioni, mi sembra ippaia del tutto logico e coerente il mio rifiuto di indossare l'uniforme, di prestare servizio di leva nell'eser ito.

Voglio testimoniare la mia opposizione attiva ad ogni militarismo, ad ogni organizzazione di tipo militare. Il fatto di vivere e di lottare in Italia mi pone, come obiettivo concreto del rifiuto, un esercito al ser vizio della classe dirigente borghese italiana. Questo non significa però, beninteso, che mi identifichi o che potrei identificarmi con un altro esercito al servizio di un'altra classe dirigente (sedicente sociali alleati.

In una eventuale guerra mi rifiuterei di combattere sia per l'una che per l'altro dei contendenti (che presu mibilmente sarebbero un blocco di potenze "occidentali" ed un blocco di potenze "orientali"). So benissimo, come in fondo sanno o sentono tutti, che non combatterei per una"patria" o per dei "valori", ma per degli interessi contrapposti (una classe dirigente contro un'altra, un sistema di oppressione e di sfruttamento del lavoro umano contro un altro sistema di sfruttamento e di oppressione) per nessuno dei qua li mi sento di simpatizzare e tanto meno di uccidere e di farmi uccidere.

Mi rifiuto di commettere e di preparami a commettere indegne ed insensate violenze su ordinazione. Voglio testimoniare pubblicamente che non mi inganna e che vorrei non ingannasse più nessuno questa colossa le e dispendiosissima e atroce mistificazione della "pace armata".

esercito poi, oltre ad essere uno strumento di guerra, è anche un apparato educativo (o meglio, diseducativo) n la funzione di integrare psicologicamente i cittadini di un ordine sociale autoritario, gerarchico, violento, pressivo, di addestrarli al comando ed alla stolida obbedienza, al privilegio ed alla rassegnazione, mediante coltudine ad un rigido sistema disciplinare con aistematiche uniliazioni subite o inflitte, repressione sessua , ferreo formalismo, ecc. E' una specie di severo collegio, obbligatorio per cutti, che, anche se in parte sog asto dai nuovi sistemi di intruppamento psicologico, dalle nuove forme più sottili ed all'apparenza più demoatiche di controllo delle "masse", ancora svolge tuttavia un indubbio e notevole ruolo nel condizionamento dei individui a schemi di vita sado-masochistici.

sarà sicuramente chi pontificherà che la rivolta individuale, il rifiuto dell'individuo è sterile. Io non lo edo. Credo invece che proprio nel risveglio della coscienza critica dell'individuo, nella scoperta che è in suo tere di accettare o no certe cose, nella decisione dell'individuo, di tutti gli individui di non riconoscere i a nessuno il diritto di disporre della loro vita e della loro morte, in questo sta l'unica possibilità di <u>u</u> re dal vicolo cieco di violenza e di ingiustizia in cui si sono cacciati gli uomini, lasciandosi legare mani viedi a mastodontici meccanismi di potere che sfuggono al loro controllo.